تقويم وقايع

دفعه ٢٠٠
فی ل ٢٩

سنه ١٢٤٧

امور داخليه

اون سكزنجی دفعه رقيله طبع اولنان نسخ تقويم وقايعده مندرج اولديغی
اوزره حالا چرمن سنجاغی متصرفی دولتلو حسين پاشا حضرتلری بالذات جانب
معالی مناقب حضرت خلافتپناهيدن اناطولی جانبنه سردار اكرم ظفر علم
ومعيتنده بولنه جق عساكر خاصه ومنصوره يه سرعسكر قوی الهمم
نصب وتعيين بيوريله رق اصول مأموريتنه دائر تنبيهات جليلهٔ جناب
جهانداری بالذات كندولرينه شفاها تفهيم بيورلمش اولديغندن بشقه
چونكه مشار اليه حضرتلرينك اشبو رتبهٔ جليله لری شمدی يه قدر سلطنت
سنيهٔ ابدی الدوامده مقام صدارت عظماده بولنان ذوات عظامك سفر برلكلرينه
مخصوص ايكن بو دفعه مجدد قوانين سلطنت عظمی وممهد مبانیٔ خلافت كبری
اولان شهنشاه كرامت پيرا افنديمز مبارك قريحهٔ صبيحهٔ ملوكانه لرندن تشييد نظامات
سلطنت سنيه ضمننده ذكر اولنان رتبهٔ جليله يی بو وجهله مشار اليه حضرتلرينه
دخی توجيه واحسان وبو رتبهٔ عظيمه نك مستلزم اولديغی استقلال تام ورخصت
كامله يی مشار اليه حضرتلرينه تماما اعطا وارزان بيورمش اولملری جهتيله
كرك بوكا وكرك اصل مأموريت خيريه لرينه دائر اصول امر وارادهٔ جليلهٔ
شاهانه يی رسما بيان واعلان ضمننده مشار اليه حضرتلرينه خطابا
صدارت عظمايه مخصوص القاب جليله ايله معنون اوله رق
شرفريز صدور بيوريلان منشور جليل جناب جهانبانينك
بالاسی مبارك خط همايون شوكتمقرون شاهانه ايله تزيين بيوريله رق
طرف اشرف حضرت شهرياريدن فريق عساكر خاصهٔ شاهانه بكلربكيسی
احمد پاشا حضرتلريله اشبو شوال شريفك يكرمی دردنجی بازار ايرتسی
كونی باب عالی يه ارسال ومشار اليه سردار اكرم حضرتلری وكرك سائر
لازم كلنلر جلب ايله ذكر اولنان منشور شريف عاليشان وخط همايون
حضرت شاهانه علنا قرائت اولنمسی امر وفرمان بيورلمش اولديغندن
درحال سردار اكرم مشار اليه حضرتلرينه واردوی همايون قاضيسی
سماحتلو افندی حضرتلرينه ودفتردار شق اول واردوی همايون
دفترداری ومقاطعات ومصارفات وضربخانهٔ عامره ناظرلری افنديلر
حضراتنه خبرلر ارساليله دفتردار بك افندی حضرتلری اول كون مزاجسز
بولنملريله كله ميوب سائرلری جمله ورود ايتمش وموما اليه احمد پاشا
حضرتلری امر عالیٔ مذكور دردست تبجيلی اوله رق رئيس افندی
حضرتلرينك اوطه سنده توقف وارام اوزره اولدقلرندن دولتلو
قائمقام پاشا حضرتلری وحضار موما اليهم حضراتی وكتخدا بك
ورئيس افندی وچاوشباشی اغا حضراتی عرض اوطه سنده علی الترتيب
سلامه متهیٔ اولدقلری حالده خدمهٔ باب عالی كه تذكرهجی ومكتوبجی
وتشريفاتجی وبكلكجی وامدجی وكتخدا بك كاتبی وديوان همايون
ترجمانی افنديلر ايله مكتوبی سر خليفه سی افندی ورئيس الكتاب وبكلكجی
كيسه دارلری افنديلر موما اليه احمد پاشا حضرتلرينی اوطهٔ مذكوردن
تهزيز واستقبال ورسم تمنا ايفاسيله پيشرو اوله رق بخوردان كشيده سيله

ديوانخانه قپوسندن دخول وسردار اكرم مشار اليه حضرتلری دخی
اول اثناده تشريفات كيسه داری وخليفه سی افنديلر بغلكيرلری اوله رق
ديوانخانهٔ مذكورك ديكر قپوسندن چقوب منشور جليل مذكوری
خطوات اجلال ايله استقبال ووسط ديوانخانه ده يد مشار اليهه
بالاعطا مشار اليه حضرتلری دخی لب اداب وعبوديتله تقبيل وزيور
انامل تعظيم ايدرك ديوان همايون چاوشلری دخی القش ايله مشار اليه
سردار اكرم حضرتلری منشور همايونی سرافتخارينه برابر طوتديغی
حالده موما اليه احمد پاشا حضرتلريله بالمعيه عرض اوطه سنه چقمش
وحضار مجلس مراسم سلامی ايفا ايلدكلرندن صكره سردار اكرم
مشار اليه حضرتلری طرفندن ذكر اولنان فرمان عالی لاجل القرائه
رئيس الكتاب افندی حضرتلرينه اعطا اولنمش وانلر دخی بالتلثيم اولا
سبك فرمان عالی بعده نص خط همايون باهر المعالی يی
صوت بلند ايله قرائت وختامنده اردوی همايون قاضيسی مشار اليه
حضرتلری عربی العباره دعای دوام عمر وشوكت حضرت شاهانه ايله
جمله بندگانك رضای ميامن اقتضای حضرت خلافتپناهی يه موافق
خدمات جليله يه موفقيتلری واعادی وبدخواهانك دمار ومقهوريتلری
دعواتنی ادا ايدرك فريضهٔ عبوديت اجرا قلنمش وبراز جلسه دن
صكره دولتلو قائمقام پاشا حضرتلری وحضار موما اليهم جمله
سردار اكرم مشار اليه حضرتلرينك پيشروی وموما اليه احمد پاشا
وكتخدا بك دخی يمينا ويسارا بغلكيری اولدقلری حالده اشاغی اينلوب
قائمقام مشار اليه حضرتلری ديوانخانه قپوسنه قدر وسائرلری نردبان باشنه
وسنك ركابه وارنجيه دكين مراسم تشييعی ايفا ايلدكلرندن ماعدا
چاوشباشی اغا وسائر باب عالی خدمه سی مشار اليه اردوی همايون
قاضيسی افندی ودفترداری افندی حضراتی ايله معا جمله سی اسب سوار
وسردار اكرم مشار اليه حضرتلری يمين ويساره زرنثار اوله رق وباب عاليده
اولان عساكر منصوره دخی اولجه قاعده ونظام اوزره صف بستهٔ سلام
اولوب عرض اوطه سنده منشور عالی وخط همايون شاهانه نك قرائت
وختامی عقيبنده موزيقه اهنكيله مسامع حضاری پرشوق وسرور
ايتمكده اولدقلری حالده مشار اليه حضرتلرينك الای ايله عودتنده
رسم سلامی اجرا ايتمش اولملريله مشار اليه حضرتلری اشبو الای والايله
طوغری قوناقلرينه عودت بيورمشلردر سردار اكرم مشار اليه
حضرتلرينك اشبو مأموريت جليله لری وحقلرنده شرفسنوح بيوريلان
التفات مخصوص حضرت شاهانه وبو رتبهٔ جليله نك مستلزم اولديغی
درجهٔ رخصت واستقلاللری اناطوليده جمله نك معلومی اولمق اوزره
ذكر اولنان منشور عالينك بالاسنده اولان خط همايون شاهانه ايله
برابر برر نسخه لری يازدريلوب مشار اليه حضرتلرينك بيورلديلريله
اناطولينك اوچ قوانه وچرمن سنجاغنه نشر واشاعه اولنديغی مثللو ديوان همايون
طرفندن ويريلان بر قطعه صورتی بو محله دخی طبع اولنمشدر

صورت خط همايون شاهانه

سنكه سردار اكرم ممدوح الشيم حسين پاشا سن اشبو امر عاليشانم
موجبنجه سنی استقلال تام ورخصت كاملهٔ شاهانه مله اناطولی جانبی

سردارا اکرمی نصب وتعیین ایلدم کوره یم سنی موجب ومقتضاسنجه عمل
وحرکته دقت ایدرك کافهٔ عساکر منصورهٔ محمدیهٔ خاصهم ومنصورهم
وصنوف عساکر سائره نك حسن اداره واستخداملرینه وعون وعنایت
باری ایله اثنای حربده اظهار غیرت وشجاعت واوقات سائره ده اثبات
اهلیت ولیاقت ایله ممتاز اولنلرینه اجرای مکافات ایدرك ضابطانك رتبه لرینی
ترفیع وکوچك ضابطلرك رتبه لرینی ضابطان رتبه سنه ایصال ایتمکه
وخدمات متنوعهٔ سائره ده استخدام اولنانلری مکافاته مظهر ایلمکه
مقتدر اولدیغك مثللو صنوف عسکریه دن برنوع تهمت ایله متهم اولنلرك
رتبه لرینی بعد الترقین دیوان حرب معرفتیله تأدیب ایلمکه ومأمورین
سائره نك تکاسللری ظهور ایدنلرك مجازات لازمه ایله تکدیرلرینه الحاصل
کافهٔ ایالت اناطولیده اجرای احکام مکافات ومجازات خصوصلرنده دقت
وسکنه واهالی وفقرا ورعایا حقلرنده دخی حمایت وصیانت ودین ودولت
علیه مه لایق مآثر جلیله وجوده کتورمکه بذل وسع ومقدرت
ایلیه سن   جناب حق هرحالده اسم پاکی وحبیب محترمی افندمز حرمته
تسهیلات الهیه سنی مقارن بیوره امین

صورت منشور عالی

دستور اکرم مشیر افخم نظام العالم ناظم مناظم الامم مدبر امور الجمهور
بالفکر الثاقب متمم مهام الانام بالرأی الصائب ممهد بنیان الدولة والاقبال
مشید ارکان السعادة والاجلال مکمل ناموس السلطنة العظمی مرتب مراتب
الخلافة الکبری المحفوف بصنوف عواطف الملك الاعلی حالا چرمن سنجاغی
متصرفی اولوب بودفعه طرف باهر الشرف پادشاهانه مدن بالذات استقلال تامه
ورخصت کامله ایله اناطولی جانبنه سردار اکرم ومعیننده بولنه جق
عساکر خاصه ومنصوره مه سرعسکر ستوده همم نصب وتعیین
قلنان وزیرم معالی شیمرم حسین پاشا ادام الله تعالی اجلاله وضاعف بالتأیید
اقتداره واقباله   توقیع رفیع همایون واصل اولیجق معلوم اوله که
سنکه سردار اکرم ممدوح الشیم ومشیر افخم صداقت علمم مشار الیه سن
سکا تعریف وبیاندن مستغنی اولدیغی وجهله مصر والیسی محمد علی پاشا
مجرد هوای نفسانیتنه اتباعا طرف دولت علیه مدن برکونه امر واراده
اولمقسزین خود بخود صیدا والیسی اوزرینه برا وبحرا عسکر سوقیله قلاع
محروسهٔ شاهانه مدن اولان یافا قلعه سنی بیجابا ضبط وعکا قلعه سنی
محاصره ومحاربه یه تصدیسی من کل الوجوه شرع شریفه ورضای میامن
ارتضای ملوکانه مه منافی ومغایر ایدوکنه مبنی کوندردیکی عسکرینی درحال
مصره اعاده ایله متجاسر اولدیغی حرکات نامشروعه دن بالکلیه کف ید
وفراغت ایتمك اوزره مقدما رجال دولت علیه مدن مخصوص مأمور تعیین وتسییر
ووصایای لازمه وتنبیهات مقتضیه کندوسنه بالاطراف تحریر وتذکیر اولنمش
ومؤخرا ورود ایدن جوابنامه سنده یازدیغی عذرلر واهی ومطلوب ایلدیکی
[illegible]

وجسور شجیع وغیور بروزیر مجرب الاطوارك کال استقلال ورخصت ومزید
اعتبار ومکنت ایله اناطولی جانبنه تعیین واعزامی لازم کلوب سنك اوته دنبرو
اوصاف مذکوره ایله اتصافك نزد همکار موفق پادشاهانه مده معلوم وبدیدار وانشاالله
تعالی بو خطب جسیمك دلخواه فیض اکتناه ملوکانه م اوزره حسن حصولنه
موفق اوله جغك شمدی یه دکین مأمور ومستخدم اولدیغك مهام سلطنت
سنیه مده بتوفیقه تعالی سرزدهٔ میدان بروز وظهور اولان حسن سلوك
وصداقت وفرط غیرت وحمیتکدن مستدل واشکار واولوجهله سکا
هرحالده وهر برطور وافعالده حسن ظن واعتماد شاهانه وکال وثوق
واعتقاد پادشاهانه م درکار وبرقرار اولمقدن ناشی قریحهٔ صبیحهٔ
شهریارانه مدن سن بالانتخاب بومادهٔ معتنانك مأمور مستقلی اوله رق معیتك
مأمورلری حقلرنده علی العموم امر ونهیك نافذ وجاری وجمله سی حقنده
شکر وشکایتك نزد پادشاهانه مده ممر ومرعی اولمق اوزره سنی بالذات
اناطولی جانبنه سردار اکرم قوی الهمم ومعیتکده بولنه جق مجموع عساکر
خاصه ومنصوره مه سرعسکر ظفر علم نصب وتعیین ایدوب مقدما
سواحل برشام وحوالئ عربستان سرعسکری نصب اولنان حالا حلب ورقه
والیسی دستوروم مکرم مشیروم مفخم نظام العالم وزیرم محمد پاشا وانك معیتنه
کاینه او سواری وپیاده عساکر ایله مأمور قلنان قرمان والیسی وزیرم علیش پاشا
وانطالیه یه ارسال اولنمش اولان سلستره والیسی وزیرم محمد پاشا ادام تعالی اجلالهم
ایله طرابلس شام بکلربکیسی وجرده باشبوغی امیر الامراء الکرام عثمان پاشا دامت
معالیه ومیرمیران کرامدن حالا قیصریه سنجاغی متصرفی امیری الامراء الکرام عثمان
خبری پاشا ومعادن همایونم امینی عثمان نوری پاشا دام اقبالهما دخی جمله
سنك معیتکه مأمور قلنه رق هرحالده سنك امر ورأیك وجهله حرکته دقت
ایلملری خصوصی کندولرینه مخصوص اوامر شریفه م تصدیر وتسییریله
تنبیه وتلقین وسنك اول حوالی یه ورودیکه قدر حلب والیسی مشار الیه کندوسنك
سرعسکرلك مأموریتنی اداره ورؤیت وسائرلری دخی کذلك اول وقته دکین
انك رأی وتدبیرینه متابعت ایتملری دخی اشعار وتبیین اولنمش وکذلك معیتکه
مأمور قلنان فریق منصوره بکلربکیسی امیر الامراء الکرام محمد پاشا دامت
معالیه یه وکرك بالجمله عساکر خاصه ومنصوره م میرالوالری پاشالر دخی اوزرلرینه
طرف اشرف پادشاهانه مدن سنی بالاستقلال سرعسکر بیله رك امر
ونهیکدن خارج حرکتده بولنمالری کیفیتی کندولرینه بیلدرلمش اولمغله
ایمدی مجبول ومفطور اولدیغك کال کار اشنالی وصداقت مقتضاسی
وبو بابده سکا شفاها واقع اولان وصایا وتنبیهات ملوکانه م اقتضاسی اوزره
بتوفیق الله تعالی همان بوطرفدن حرکت وحلبه طوغری توجه وعزیمت
وبو خصوصه مأمور اولنلری اقتضاسی وجهله اعمال واستخدامه مبادرت
برله برطرفدن دخی ایشك کیدیشنه کوره نوجهله حرکت اولنمق ایجاب ایدر ایسه
بعونه تعالی او وجهله اجرای لازمهٔ مأموریته بذل نقدینهٔ وسع وقدرت وسن بوامر
واجب الاهتمامده مأمور مرخص وبو مصلحت اهمه دائر تدابیر وترتیباتده
بالجمله اقطار اناطولی یه هردرلو تنفیذ امر ونهی ایتمکلکه مأذون مختص
اولدیغکه بناء ترتیبات وتنظیمات مهمه نك سرعت حصولی ایچون ایجابی
تقدیرنده طغرالی امر عالیشانم دخی تصدیریله تزیید قوت وتکثیر مکنت وسائلنی
استکماله دقت ومعیتك مأمورلری وسائردن سنك امر ونهیکه انقیاد واطاعت
ومأمور ایلدیکك خدماتده ابراز صداقت ایدنلری حاللو حالنجه تلطیف
وتطییب وخلافنده بولنانلری تکدیر وتأدیبه والحاصل سن بو ماده ده
طرف اشرف ملوکانه مدن کال استقلال ایله مستبد بالرأی اوله رق بالذات
اناطولی جانبنك سردار اکرمی ومعیتکده اولان بالجمله عساکر خاصه ومنصوره مك
سرعسکر ظفر علمی اولدیغك وجهله مصلحتك نیك وبدی سندن مسئول
وهر بر خصوص سنك عهدهٔ استقلال واستیهالکه محول وموکول اولدیغندن
سن دخی هرحالده عون وتوفیق حضرت صمدانی یه اعتماد واستناد وروحانیت
مقدسهٔ حضرت رسالت پناهی یه توسل واستمداد ایدرك سکا اولان
وصایای جلیلهٔ شاهانه وتنبیهات سنیهٔ پادشاهانه م وجهله هربرحالك
وحرکتکده اعمال آرای ثاقبه واجرای تدابیر صائبه ایله ظاهر وبارز اوله رق

اول واخرسندن مأمول ومنتظر شاهانه م اولان حرکات مقبوله وخدمات
مرغوبه یی وجوده کتورمکه صرف ماحصل قدرت ایلمك فرمانم اولمغین
مأموریتکی حاوی مخصوصا اشبو امر جلیل القدرم اصدار ویدیکه اعطا
اولنمشدر ایمدی کیفیت معلوم حمیت ملزومك اولدقده موجب ومقتضاسی
وسکا شفاها واقع اولان وصایا وتنبیهات جهاندارانه م اقتضاسی اوزره
عمل وحرکت وبو بابده دخی دین ودولتمه حسن خدمت وصداقت ابرازیله
خدمات سابقه که مآثر لاحقهٔ فائقه علاوه سنه صرف یارای لیاقت
ایلمك بابنده فرمان عالیشانم صادر اولمشدر بیوردمکه
وصول بولدقده بو بابده وجه مشروح اوزره شرفیافتهٔ صدور اولان
فرمان واجب الاتباع ولازم الامتثالمك مضمون اطاعتمقرونیله عامل اوله سن
علامت شریفه اعتماد قیله سن   تحریرا فی اواخر شوال المکرم سنهٔ سبع
واربعین ومأتین والف   قسطنطینیهٔ المحروسة

سردار اکرم حضرتلری معیتلریچون بالترتیب اناطولی اردوسنده تحشد
ایده جك عساکر خاصه ومنصوره وکرك سائر جنودك ادارهٔ تعییناتلری
ضمننده بشقه بشقه نزل امینلری وقصاب باشیلر نصب وتعیینی لازمه دن
اولوب اکرچه مجدد قوانین دولت اولان شوکتماب افندیمز حضرتلرینك
همت بلند مرتبت شهنشاهیلریله عساکر خاصه ومنصورهٔ شاهانه الایلری
برمحلدن برمحله حرکت وعزیمتلرنده وکرك اقامت ایلدکلری محللرده برابر
اولان مدیرلری طرفلرندن مأکولات ولوازمات سائره لری پشین اقچه سیله
اشترا ورؤیت اولنمقده اولمسنه نظرا بونلر ایچون نزل امینی وقصاب باشی
تعیینه حاجت یوغیسه ده بونجه عساکر شاهانه صوب مقصوده واردقلرنده
اومقوله مأکولات تدارکنده عسرت چکممالك اوزره اول امرده اعظم
لوازمدن اولان ذخایر واغنامك تدارك وادخاری مقتضای ارادهٔ سنیه دن
اولمغله اشبو عساکر منتظمه نك ذخایرینی اطرافدن جلب وادخاره مأموریتیله
سابق فلبه ناظری درکاه عالی قپوجی باشیلرندن اسماعیل اغا نزل امینی
واناطولی خاندانندن کول بازاری ویوده سی حاجی محمد اغا دخی ویوده لغی
عهده سنده اولمق اوزره قصاب باشی نصب اولنمش ووزرا
ومأمورین دائره لری وسائر عساکر ایچون دخی بوزاوق متسلمی سابق
صالح اغا نزل امینی وایچ ایل وجوهندن متسلم سابق عبد المعین بك دخی
قصاب باشی نصب قلنمش وبوزاوق متسلملکی دخی درکاه عالی قپوجی
باشیلرندن حاجی مسرور اغایه احاله بیورلمشدر

سردار اکرم مشار الیه حضرتلری طغرالی امر عالیشان اصداریته دخی
طرف اشرف حضرت شاهانه دن مأذون بیورلمش اولدقلرندن باب عالیدن
دیوان همایون قلمی کتبه سندن ومکتوبی صدر عالی وکتخدا بك کاتبی
خلفاسندن وکرك باب دفتریدن اوامر وتحریرات ایچون لزومی مقدار کتبه
ووزنه دار وخلع ومهمات قرطاسیه ایچون مأمورلر تعیین برله کرك بونلره
وکرك اردوی همایون قاضیسی ودفترداری افندیلر حضراتنه مستوفی خرجراه
ومعاشلر اعطا وتخصیص بیورلمشدر

سردار اکرم مشار الیه حضرتلرینك اسکداره چیقوب اوچ بش کون دخی
اوراده اقامتله بعده متوکلا علیه تعالی صوب مأموریته عزیمتی مقتضای
ارادهٔ سنیه دن اولمغله شهر ذی القعدة الشریفه نك اون برنجی کونی اختیار
اولنان وقت سعیدده حرکت واسکداره عزیمتلری تصمیم قلنمشدر

غریبه در سرعت ظهور مجازات

امام المسلمین اولان پادشاه دین پناهه اطاعت وانقیاد یاخود عصیان ایدوب بده
قباحتدن رجوع ایله توبه واستغفار برله قرع در پادشاه مراحم نهاد ایتمك
عاجلا استراحت دنیایی موجب واجلا سلامت آخرتی مستوجب اولدیغی
شرعا وعقلا ثابت ومحقق اولوب اشبو قضیه هرنقدر دلیله محتاج اولمیوب
کون کبی آشکار ایسه ده حالا صوفیه نائبی محمد عزیز افندینك دردولتنه تقدیم
ایلدیکی اعلامنده یازوب خلاصه اولنان ظهور مجازات غریبه کیفیتی
اشبو مدعامزی تنویر ایدر که سایهٔ مرحمتوایهٔ شاهانه ده هردرلو نعمته

مستغرق ایکن بوندن اقدم کفران نعمت کبیره سنی ارتکاب ایله عصیان ایدوب
حالا سرسری سیر وادئ فرار اولان سابقا پرنیك وایزنبول قضالرینك
اعیانی وقپوجی باشی قره فیضی اوغلی علی بك نام مجرمك طغیانی هنکامنده
صوفیه قربنده اولان شهرکوی قصبه سی اهالیسندن فی الاصل قره نوبجه
باغچه لی سراج بکتاش ولد عمر نام شخص صوفیه قرارندن قرجالی احمد نام
بی امرا که مالندن رضاسیله نقدا ایکیوز غروش وبرطاقملی اسب وبر بوی
عباسی وبرعبا پطور وبرسلاحلق ویرمکله اطماع واجبار وطرفندن
بدل اولمق اوزره عاصئ مرقومك امدادینه تسیار ایتمش واشیاء مذکوره یی
استرداد ایچون مرقوم احمدی مرور ایدن رمضان شریفك اون یدنجی
کیجه سی صوفیه متسلمی سربوابین محمد اغا معرفتیله صوفیه محکمه سنده
احضار ووجوه واهالیدن جم غفیر حاضر اولدقلری حالده بن ذکر اولنان
نقد واشیایی مرقوم احمده بروجه محرر ویرمش ایسه مده خائن مرقومك
باننده برقاچ کون مرورنده صاوشمش اولمغله دیو دعوای استرداد صددینه
ابتدار ایلدکده مرقوم احمد فی الحقیقه جهالت حسبیله شیطانه اویوب
مزبور بکتاشدن دعوی ایتدیکی نقد واسب واشیایی اخذ وخائن مرقومك
معیتنه کیدوب واصل اولدیغم آنده صاغ الیمك باش وایکنجی واوچنجی پارمقلرنده
برشدید وجع ظهور ایدوب اول کون صباحه قدر اغریسندن خواب وراحتم
مسلوب وآتشی جمیع اعضامه تأثیرایله احوالم پریشان اولدیغنه خائن مرقومك
اول اثناده باشنه برکدیروب بعده آثار قوت قاهرهٔ شاهانه ایله متفرق وکمنام
اولان اراذل وحیوان مقوله لرینك سرکرده سی واقف اولدقده لاجل
المعالجه بنی کوی کوندروب بعض معالجه ایله وجع مذکور منقطع اولوب
ینه میدان عصیانه عودت ایتدیکم کبی وجع سابق اولکیدن شدید اوله رق
پیدا والم بیلکمه قدر شیشوب فریاد وفغانمدن اطرافده اولنلر بیحضور
وبنده دخی صبر وطاقتم مهجور اولمغله سرکردهٔ مزبور سنك ارتق فائده ك
اولمیه جق دیوب عودتمه رخصت ویرمشیدی اول تاریخدن برو علتم آنا فانا
مزداد وکار وکسبه قدرتم نایاب اولدیغندن مبلغ واسب واشیایی صاتوب
دردیمه صرف ایتدم ومن قبل الرحمن تربیه اولوب عقلم باشمه دوشیروب
کافهٔ عصیانمه تائب ومستغفر اولدم انجق حرکت باطله مه مجازاة علیل
ومجروح اولدیغمدن بشقه قطعا برطرفدن جزئی مدار معاشم اولمیوب
بووجهله فقیر الحال وسائل مذلت اشتمال اولدم دیو اغلیه رق یوستکی
ایله صارمش اولدیغی دست مجروحنك صارغیسنی آچوب مجلس شرعده
کوسترد کده فی الواقع بیلکنه قدر طولم کبی شیشوب حتی بو مقوله علته
وقوفلری اولان کمسنه لر دخی بعد النظر قریبا الی قورویوب بیلکندن
دوشر دیو اخبار ایلدکلری ومرقوم بکتاش اشبو حال عبرت مآلی کوریجك
اولانجه عقلی باشنه طوپلیوب درعقب تصدی ایلدیکی دعوادن وازکچوب
مجروح مزبورك ذمتنی ابرا ایتمش ایسه ده جرایم کذشته سنه صمیمی نادم
اولمدیغی خائن مرقومه قصد اعانه ایتمش اولدیغی اقرارندن اشراب ایتمکله
لاجل التربیه متسلم مومی الیه معرفتیله حبس اولنوب بعده کافهٔ جرایمنه تائب
ومستغفر اولدقده مبارك قدر کیجه سنه حرمة سبیلی تخلیه اولنوب بلده سنه
کتمش اولدیغی واشبو سرعت تأثیر شآمت عصیان محضا شوکتلو قدرتلو
کرامتلو عامه یه مرحمتلو مظهر سر خلافت کبری ومصدر خیر امامت
عظمی پادشاهمز وولی نعمتمز افندیمز حضرتلرینك قوت قدسیه وکرامتندن
اولدیغی درکار وخلافنده مصر اولنلر بلالرینی بوله جقلری شخص مرقومك
حالندن آشکار اولمغله بالجمله اهالی دعوات خیریهٔ شاهانه وفوز نصرت
عساکر منصورهٔ پادشاهانه یه مشغول اولدقلرینی بالتعجیل اعلام مذکورنده نائب
مومی الیه تحریر ایدر   اشته هنوز عسکر شاهانه طرفنه عصیان سلاحنی
چکمیان شخصك یدجارحه سی مجروح وتلف اولدقده تفنك انداز طغیان
اولنلرك آخرتده خسرانندن بشقه دنیاده کوره جکلری مجازات بوندن
قیاس اولنه   همان سرسبحهٔ وقت استغفار الده ایکن جرایمدن توبه ایدوب
سمت سلامته یول بولنه

خائن صانمانکه برخوردار اولور   یاکسیلور باشی یا بردار اولور

مواد عسكريه

سردار اکرم ممدوح الشيم وزير غيرت مصير وشجاعت سمير دولتلو حسين پاشا حضرتلری معيتيله باارادهٔ سنيهٔ شاهانه اناطولی جانبنه سوق واعزام اولنه جق عساکر خاصه ومنصورهٔ محمديه پياده ميرلوالری وسواری الايلری ميرلوا وميرالايلرينه خرجراه اولمق اوزره عطيه لر احسان وعنايت بیورلمسی مراد کرامت اعتياد جناب پادشاهی اولديغندن مشار اليه حضرتلری معيتيله عزيمت ايده جك فريق عساکر منصوره بکلربکيسی محمد پاشا ايله عساکر خاصهٔ شاهانه ميرلواسی دلاور پاشا وعساکر منصوره ميرلوالرندن اسكندر پاشا وبكر پاشا وعساکر خاصه برنجی پياده الايی ميرالايی مصطفی بك وايكنجی الايی ميرالايی محمد بك وعساکر منصوره الايلرندن سكزنجی الای ميرالايی رشيد بك وسواریٔ عساکر منصوره الايلرندن التنجی الای ميرالايی محمد علی بك عطيهٔ سنيه يه نائل اولمق اوزره حضور موجب السرور حضرت ملوكانه يه يوز سورملرينه مساعدهٔ كرامتعادهٔ جناب شاهانه بيدريغ وارزان وپاشا وميرموی اليهم دخی اشبو شوال شريفك يكرمی ايكنجی بازار كونی اولشرف عالمبهايه نائليتله مسرور وشادان اولدقلرنده مبارك ومسعود ذات همايون مكارم الود شاهانه لرينه موهبهٔ جزيلهٔ سبحانيه اولان كمال لطف وشفقت وفرط عاطفت بنده نوازانه وعسكرپرورانهٔ شاهانه لری ايجابنجه موی اليهم قوللرينه بشقه بشقه عطيهٔ سنيهٔ ملوكانه لر احسان بیورلدقدن صكره مبارك لسان درربار پادشاهانه لريله موی اليهم قوللرينه قانوننامهٔ همايونه وتعليم وتعلم واداره امور عسكريه وفنون حربيه يه دائر واصول نظامات مستحسنه يه متدائر بعض كلمات سؤاليله تلطيفه رغبت همايونلری مبذول بیوريلوب بعده موی اليهمه خطاب ايله مقتضای صدق واستقامتلری واصول نظام مستحسنه وفنون حربيه ده لياقتلری حسبيله سايهٔ شاهانه مده ترفيع مراتب عسكريه ايدن سزلر ودين ودولت وسلطنت سنيه مزه از دل وجان خدمت وابراز غيرت وصداقت ايليان بنده لر حقلرنده باب عنايت وعاطفت پادشاهانه م مفتوح واومقوله لره هيچ بردريغم اولميه جغی رسيدهٔ رتبهٔ وضوحدر انشاء الرحمن ميرلوالركز فريق وفريقلركز دخی فريقلكدن بيوك اولوب اسمی بوندن بويله تخصيص ايده جكم مراتب عليه يه نائل اولور ربمز تعالی حضرتلری اموركزده موفق بالخير ايلسون سز همان مقتضای صدق واستقامتكز اوزره شان عسكری يه لايق واستجلاب توجهات شاهانه مه مطابق حركاتدن سرمو انحراف ايتميه رك زير اداره لريكزده بولنان كوجك وبيوك ضابطان ونفرات عسكريه يی برموجب اصول ونظام حسن اداره ايله اتفاق واتحادك استحصالنه جد وسعی اهتمامده قصور ايتميه سز باری تعالی جمله كزه توفيق ويرسون ديو دعا وامر وتنبيه پادشاهانه لری موی اليهم قوللری حقنده بيدريغ وسزا بیورلمش وسردار اکرم مشار اليه حضرتلری معيتنه مأمور اولوب بوندن چند روز مقدم الايلريله اناطولی يه اعزام اولنمش وكذلك مأمور اولوب يوم مذكورده درسعادتده بعض امور مهمهٔ عسكريه نك رؤيت وتسويه سيله مشغول بولنمش اولان عساکر منصورهٔ محمديه ميرالايلرندن فرهاد بك وداود بك وحسن بك وحسين بكك عطيهٔ سنيه لری فريق موی اليه محمد پاشايه تسليما ارسال قلنمش وپادشاهمز وولی نعمتمز ولی نعمت عالم شوكتلو كرامتلو افندمز حضرتلری اشته عساکر منتظمه سی حقنده دركار اولان محاسن توجهات بنده نوازانه وعسكرپرورانهٔ شاهانه لرينی بو وجهله دخی ابراز واظهار بیورمشلردر

عساكر خاصهٔ منصورهٔ شاهانه مرتباتندن اوله رق الحالة هذه موجود اولان درت تام بلوك پياده طوبجيسنك بهر ايكی بلوكی برطابور اعتباريله بهرطابوره بوندن اقدم باارادهٔ سنيه بر بيكباشی نصب اولنمش وايكی طابوره برالای اعتبار اولنه رق برميرالای وقائممقام والای امينی نصبی دخی مقتضای نظام مستحسنه دن بولنمش ايسه ده شمديلك قائممقام والای امينی نصبندن صرف نظر اولنه رق يالكز برميرالای نصبی لازمه دن ومدت مديده دنبرو ذكر اولنان طابورلرك قوماندا وامر اداره سی عهده سنه محول اولان مصطفی اغا تعليم وتعلم وقوماندا خصوصلرنده ماهر واداره امور عسكريه ده غيرت وصداقتی باهر بولنديغندن بحثله موی اليهك ذكر اولنان طابورلره ميرالای نصبی فريق عساکر خاصه بكلربكيسی احمد پاشا طرفندن تقرير اولنه رق لدی الاستيذان سنوح وصدور بيوريلان مساعده وارادهٔ سنيهٔ جناب پادشاهانه منطوق منيفی اوزره موی اليه مارالبيان طابورلره ميرالای نصب وتعيين قلنه رق اقتضا ايدن امر عالیشانی اشبو شوال شريفك اون سكزنجی كونی فريق موی اليه طرفندن ميرموی اليهه اعطا اولنمشدر اون سكزنجی تقويم وقايعده بيان اولنديغی اوزره عساکر منصوره الايلرندن اسكوبده اولان بشنجی الايك قائممقامی حسن بك درسعادتده اولان دردنجی الايه ميرالای تعيين بيورلمش اولديغندن يرينه برقائممقام نصبی لازم كلمش وذكر اولنان بشنجی الايك الای امينی ولی بك وايكنجی طابوری بيكباشيسی عثمان اغا وطابور مذكورك صولقول اغاسی مصطفی اغا وبرنجی الايدن فضله اوله رق باب سرعسكريده توقيف اولنان طابورك صاغقول اغاسی زكريا اغا اداره وقوماندا خصوصلرنده مقتدر اولدقلری باامتحان ظاهر ورونما اولديغندن موی اليهمدن ولی بك بشنجی الايه قائممقام وعثمان اغا دخی موی اليه ولی بكك يرينه الای امينی وصولقول اغاسی مصطفی اغا اون برنجی دفعه رقيله طبع اولنان تقويم وقايعده ذكر اولنديغی اوزره تقاعدلك احسان بیوريلان بيكباشی احمد اغانك يرينه بيكباشی وزكريا اغانك دخی سالف الذكر ايكنجی طابوره بيكباشی نصب وتعيينی واون سكزنجی دفعه تقويم وقايعنده يازلديغی اوزره اون برنجی الايك قائممقامی بولنان داود بكك ميرالای والای امينی شمسی بكك قائممقام وبرنجی بيكباشی علی بكك الای امينی نصب وتعيين اولنملری جهتيله موی اليه علی بك ايله اسكوبده وفات ايتمش اولان اوچنجی طابور بيكباشيسی عارف اغانك يرلرينه آخرلرينك نصب اولنملری اقتضا ايلمش والای مذكورك دردنجی طابورنده صاغقول اغاسی اولان طاغستانلی الحاج احمد اغا واوچنجی طابورنده كذلك صاغقول اغاسی بولنان قلبه لی حافظ ابراهيم اغا اصول حربيه يه آشنا اولدقلری باامتحان هويدا اولمغله موی اليهمادن الحاج احمد اغانك برنجی طابوره وحافظ ابراهيم اغانك اوچنجی طابوره بيكباشی نصبی وارضرومده اولان اون التنجی الايك اوچنجی طابوری اولمق اوزره محروسهٔ قارصده كشادينه ارادهٔ سنيه متعلق بیورلمش اولان طابوره دخی بربيكباشی نصبی لازم كلديكندن باب سرعسكريده توقيف اولنان سابق البيان طابورك اوچنجی يوزباشيسی قرتاللی مصطفی اغانك ازهر جهت تعليم وتعلم ايله قوماندايه اقتداری اولديغندن طابور مذكوره بيكباشی وودينده محافظ صدر سابق عزت محمد پاشا حضرتلری طرفلرندن اداره اولنمقده اولان طابورك بيكباشيسی مرتضی اغانك وفاتنه مبنی طابور مذكور صاغقول اغاسی اولان مصطفی اغانك مقتضای ارادهٔ سنيه ومبتغای نظامات بهيه اوزره درسعادته كتوريله رك تعليم وتعلمنه باقلمش ودقايق تعليماتدن بيلديكی دقيق تعليملر دخی حضور دقتموفور سرعسكريده اوكرتديله رك استعداد وقابليتی تبين ايلمش اولمغله طابور مذكوره بيكباشی نصب وتعيين قلنملری خصوصلری مبارك خاكپای همايون حضرت تاجداريدن استيذان اولنمسی ومساعدهٔ عليه ارزان بیورلديغی حالده اقتضا ايدن مأموريتلری طرف حضرت سرعسكريدن عرض اولنمغله اولوجهله اوامر عليه سی اصدار بیورلمسی استيذان اولندقده موجبنجه اجرالرينه مساعدهٔ سنيهٔ حضرت جهانداری ارزان بیورلمش اولمقدن ناشی موی اليهمك اقتضا ايدن رتبه لری نشانلريله فرمان عاليلری نزد جناب سرعسكريده كندولرينه تسليم واعطا اولنمشدر